



JESUS TOOK THE LOAVES,
GAVE THANKS, AND DISTRIBUTED THEM
TO THOSE WHO WERE RECLINING,
AND ALSO AS MUCH OF THE
FISH AS THEY WANTED.

JOHN 6:11

St. Mary of Czestochowa Parish

3010 South 48th Ct., Cicero, IL
60804

Tel. 708-652-0948

www.stmczcicero.com

Office Hours:

Monday through Thursday -

10:00 AM to 3:00 PM;

Friday - 1:00 PM to 6:00 PM

Fr. Waldemar Latkowski CSsR,
Pastor

email: wlatkowski@stmczcicero.com

Fr. Marian Furca CSsR
Associate Pastor

Fr. Zbigniew Pienkos CSsR
Resident Priest

Rosamar Mallari
Admin. Assistant

E-mail: parish@stmczcicero.com

Irene Saldana
Director CCD

Witold Socha
Music Director
Tel. 708-299-8816



Masses:

Saturday

8.00 AM (English, every 1st Saturday)

5:00 PM (English), 6:30 PM (Polish)

Sunday

8:30 AM (English), 10:30 AM (Polish),

12:30 PM & 4:00 PM (Spanish)

Weekdays

Monday - Tuesday - Thursday - Friday

7:30 AM (English), 8:15 AM (Spanish)

Wednesday

8:00 AM (English) 7:30PM (Spanish)

First Fridays

7:00 PM (Polish)

July 25, 2021
Seventeenth Sunday in Ordinary Time

Mass Intentions for the week



Saturday July 24th, St. Sharbel Makhluf Mem. of Blessed Virgin Mary

12:00 pm

Quinceañera: Michelle Nayeli Tapia

2:00 pm

Wedding: Pawel Kusal and Barbara Zygmund

5:00 pm

† Arthur Paul Gronkowski by Art Gronkowski

† In memory of Stephania and Wojciech Bogdan by Winn Family

6:30 pm

O znalezienie dobrej pracy dla syna i męża oraz uzdrowienie

Sunday July 25th, 17th Sunday in Ordinary Time

8:30 am

For blessings and health for Isabella Lerma on her 16th birthday blessing

† Elmira "Myra" Rodriguez

† Pat Terrino by Terry Zaworski

10:30 am

O zdrowie, Boże błog. oraz opiekę M.B. Częstochowskiej dla Teresy Kozłowskiej

O zdrowie o Boże błogosławieństwo dla Agaty z okazji 50 urodzin

Podziękowanie za wspólne 44 lata z prośbą o Boże błog. i opiekę dla Ireny i Jana by mąż

Dziękczynna za 29 lat pożycia małżeńskiego dla Czesławy i Andrzeja Hajnos z prośbą o dalsze łaski

O szczęśliwą podróż do Polski dla Izabela Grzybek i Boże błog. by przyjaciółka

O zdrowie i błog. Boże i opiekę M.B. Częstochowskiej dla Franka Banachowskiego z okazji urodzin by Marszałkowie

O zdrowie i błog. Boże oraz szczęśliwy poród dla Żanety Nowakowskiej by rodzina

† O spójność duszy i wieczny odpoczynek dla Aniela Piszczór by rodzina

† Andrzej Zubek by żona

† Zofia Lauryn by rodzina

† Kazimierz Pietraszewski o spójność duszy by Krzysztof Obierzychleb

† Anna i Franciszek Wojdacz by Janina

† Irena i Tomasz Buczakowski by Janina

† Helena Socha i za zmarłych z rodziny by Janina

† Alojzy Janik i Aniela Janik by wnuczka Elżbieta

† Kazimierz Pietraszewski by Christine Flaszka

† Leon Nader o łaskę nieba w 10-tą rocznicę śmierci

† Zofia Szczepaniak o szczęście wieczne w 8-ą rocz. śmierci

12:30 pm

† Joel Arellano Jr by familia

† Gabriel Lopez y Maria Sanjuanita Lopez, aniversario luctuoso by hijos

4:00 pm

NoFeligreses

Monday July 26th, Ss. Joachim & Anne

7:30 am

† Albert Warchol

8:15 am

† Angelita Mejia, 2o aniversario luctuoso by familia Castro Mejia

Tuesday July 27th

7:30 am

Special Intention

8:15 am

† Dolores Martinez by familia

Wednesday July 28th

8:00 am

For the conversion of Irvin Martinez by Estela Benitez

8:30 am

Eucharistic Adoration until 7:00 pm

7:00 pm

Circulo de oracion

7:30 pm

† Joel Arellano Jr by familia

Thursday July 29th, St. Martha

7:30 am

† Irena Gustowska 8th anniversary

8:15 am

† Maria Carmen Vazquez, eterno descanso by familia Barba

Friday July 30th, St. Peter Chrysologus

7:30 am

† Bud Buckner, eternal rest by Marianne Buckner

8:15 am

† Maria Carmen Vazquez, eterno descanso by familia Barba

Saturday July 31st, St. Ignatius of Loyola

12:00 pm

Wedding: Luis Carreon Ortiz and Estefani Hernandez

2:00 pm

Quinceañera: Guadalupe Torres

5:00 pm

For blessings and health for Bonnie Potts on her 90th birthday by Urszula

† Bud Buckner by Marianne Buckner

† In memory of Matthew and Lillian Bogdan by Winn Family

6:30 pm

O znalezienie dobrej pracy dla syna i męża oraz uzdrowienie

Devotions:

Every Wednesday

8:30AM Novena to O.L. of Perpetual Help
 7:00 PM Prayer Group-Adoration (Spanish)
 7:30 PM Novena to OLPH and Mass (Spanish)

Every Saturdays

6:30PM Novena to O.L. of Perpetual Help
 (Polish)

Every First Saturday

6:30 PM Novena, Mass & Fatima Appeal
 (Polish)

Confessions:

Saturday: 4:00 – 4:35 PM
 6:00 — 6:30 PM
Wednesday: 6:00 – 7:00 PM
Sunday: 10:00 – 10:30 AM
First Friday: 6:30 – 7:00 PM

There is a promise of marriage between

- III. Pawel Kuspal and Barbara Zygmund
- II. Luis Carreon Ortiz and Estefani Hernandez
- I. Anthony Grana and Paulina Pyrz***



• Registrations for CCD 2021-2022 are now open. All new and returning students must register at the rectory during office hours. Classes meet two Saturdays per month starting September 11 from 8:00 a.m. to 10:00 a.m.



Registrations Requirements:
 Age/School grade
 At least 2nd grade to start attending First Communion classes
 At least in 7th grade to start attending Confirmation classes
 Baptism certificate
 First Communion certificate for those attending Confirmation classes

Total tuition must be paid in full the day of the registration
 One child.....\$150
 Two children (siblings).....\$250
 Three children (siblings).....\$350 (\$50 per additional child)
 There is an additional \$30 per student attending First Communion classes
 All previous balances must be paid prior to new registration.
All returning students MUST register again.

**Summary of Sunday's Donations
 July 17 & 18**

We want to thank all our parishioners and friends that have continued their support to our Church during these difficult times. May God bless your generosity!

Jul. 17	5:00 PM	\$531.00
	6:30 PM	277.00
Jul. 18	8:30 AM	1,540.99
	10:30 AM	1,580.00
	12:30 PM	770.00
	4:00 PM	500.00
		\$5,198.99

**PRAY FOR OUR PARISHIONERS
 WHO ARE ILL**

Please call the rectory office to add or delete names from the list.

Zofia Bednara
 Fr. Ted Bojczuk
 Robert Buckner
 Jim Connelly
 Anthony Dean
 Maria Diaz
 Adam Domek
 Denise Dooley
 Alma Guzman
 Trinidad Hernandez
 Heather Hirschbein
 Denise M Jandura
 Rich S Jandura
 Ed Jentczek
 Maria Jimenez
 Olga Jimenez
 Theresa Kazda
 Harriet Kurcab
 Andrea Kulaga
 Karen Lambrecht
 Graciela Lopez
 Gregoria Lopez
 Ray Mizura
 Nicholas Moskos

Marylin Nowicki
 Nancy Orozco Lopez
 Carolyn Paida
 John Paida
 Mike Pawlowski
 Kathy Pencak
 Ted Rawick
 Mark F. Rendak
 Leopoldo Reyna
 Mary Ruiz
 Kathleen Smith
 Haley Spirakis
 Janet Stelmasek
 Peter Walke
 Bob Wegner
 Marie Wisnieski
 Brenda Wojkovich
 Jim Wojdula
 Denise Yunker
 Jean Yunker
 Mark Yunker
 Michael Yunker Sr.
 Paul Zaragoza
 Joanne Zaworski

If you would like to add a name to the list, please call the rectory at 708652-0948 Ext. 220.

St. Mary of Czestochowa

XVII Sunday in Ordinary Time

Eph 4:1-6

Brothers and sisters: I, a prisoner for the Lord, urge you to live in a manner worthy of the call you have received, with all humility and gentleness, with patience, bearing with one another through love, striving to preserve the unity of the spirit through the bond of peace: one body and one Spirit, as you were also called to the one hope of your call; one Lord, one faith, one baptism; one God and Father of all, who is over all and through all and in all.

Eternal rest.....

Sr. Magdalene Kabat

May God Who called you, take you home!



Prayer for travelers,

O Almighty and merciful God, who hast commissioned Thy angels to guide and protect us, command them to be our assiduous companions from our setting out until our return; to clothe us with their invisible protection; to keep from us all danger of collision, of fire, of explosion, of fall and bruises, and finally, having preserved us from all evil, and especially from sin, to guide us to our heavenly home. Through Jesus Christ, our Lord. Amen



There are few weeks before we begin our Parish Carnival and Summer Fest that will begin on August 28th so there is certainly enough time for everyone to put forth their best effort to sell their raffle book for the benefit of our parish. Each

ticket sells for just \$5.00 and the cost of the entire raffle book is \$100.

The Early Bird Raffle drawing for a **\$100 cash prize** will be held on Sunday, August 1st The entire raffle book must be sold by this date in order to participate in the Early Bird Raffle. The cover of the raffle book is used for all Early Bird drawings so you must remember to turn in the cover together with your raffle tickets.



The parish secretary will be on vacation from July 25 to August 3; hence, the rectory will be closed during those dates For routine inquiries you can leave a voicemail and she will call you back as soon

as possible or email parish@stmceicero.com, in cases of emergency (funerals, last rights, anointing of the sick) please contact the pastor at 708-652-0948 ext . 227.

Prayer to St. Martha



Saint Martha, I resort to thy aid and protection. As proof of my affection and faith, I offer thee this light, which I shall burn every Tuesday.

Comfort me in all my difficulties and through the great favors thou didst enjoy when the Savior was lodged in thy house, intercede for my family, that we be provided for in our neccessities. I ask of thee, Saint Martha, to overcome all difficulties as thou didst overcome the dragon which thou hadst at thy feet. In the name of the Father and of the Son and of the Holy Spirit. Amen.



Mexican food On Sunday, August 1, the sale of Mexican food is organized. We cordially invite all parishioners and not only for good food. At the same time, we thank you for

supporting our parish of Our Lady of Czestochowa in this way. Bon appetit and God bless you!

We ask our parishioners again (as we have in the past) to donate any of the following items for our parish Carnival and Summer

WE NEED YOUR SUPPORT

Fest. Your support has been tremendous in the past! Can we count on your generosity again? Monetary donations are also greatly appreciated.

- ▶ Paper napkins
- ▶ Styrofoam plates, bowls, and cups
- ▶ Cases of soda
- ▶ Cases of water
- ▶ Small bags of chips, etc.
- ▶ Plastic ware

These items can be dropped off at the rectory during office hours..

Rafting and Tubing Trip 2021 ☐



XVII Domingo Ordinario Jn 6, 1-15

En aquel tiempo, Jesús se fue a la otra orilla del mar de Galilea o lago de Tiberíades. Lo seguía mucha gente, porque habían visto los signos que hacía curando a los enfermos. Jesús subió al monte y se sentó allí con sus discípulos.

Estaba cerca la Pascua, festividad de los judíos. Viendo Jesús que mucha gente lo seguía, le dijo a Felipe: “¿Cómo compraremos pan para que coman éstos?” Le hizo esta pregunta para ponerlo a prueba, pues él bien sabía lo que iba a hacer. Felipe le respondió: “Ni doscientos denarios de pan bastarían para que a cada uno le tocara un pedazo de pan”. Otro de sus discípulos, Andrés, el hermano de Simón Pedro, le dijo: “Aquí hay un muchacho que trae cinco panes de cebada y dos pescados. Pero, ¿qué es eso para tanta gente?” Jesús le respondió: “Díganle a la gente que se siente”. En aquel lugar había mucha hierba. Todos, pues, se sentaron ahí; y tan sólo los hombres eran unos cinco mil.

Enseguida tomó Jesús los panes, y después de dar gracias a Dios, se los fue repartiendo a los que se habían sentado a comer. Igualmente les fue dando de los pescados todo lo que quisieron. Después de que todos se saciaron, dijo a sus discípulos: “Recojan los pedazos sobrantes, para que no se desperdicien”. Los recogieron y con los pedazos que sobraron de los cinco panes llenaron doce canastos.

Entonces la gente, al ver el signo que Jesús había hecho, decía: “Éste es, en verdad, el profeta que habría de venir al mundo”. Pero Jesús, sabiendo que iban a llevárselo para proclamarlo rey, se retiró de nuevo a la montaña, él solo.

Faltan algunas semanas antes de comenzar nuestro Carnaval Parroquial y festival de Verano que comenzará el 28 de agosto, así que ciertamente hay suficiente tiempo para que todos hagan su mejor esfuerzo para vender su talonario de boletos para el beneficio de nuestra parroquia. Cada boleto se vende por sólo \$ 5.00 y el costo de todo el talonario es de \$ 100.

El sorteo de la rifa por adelantado para un premio en efectivo de \$ 100 se llevará a cabo el domingo, 1 de agosto. El libro de rifas completo debe ser vendido antes de esta fecha para participar en la rifa en este sorteo especial



© Anrika Nelson

Bendición de los Carros

El próximo fin de semana, Julio 24 y 25, se estará llevando a cabo la bendición de automóviles en celebración de San Cristóbal, patrono de los viajeros, después de cada Misa, también les pedimos que si quiere recibir la bendición su vehículo debe de estar en el estacionamiento de frente a la iglesia.



Invitación de Nuestro Señor Jesús para ti... ven y participa con nosotros para cantarle alabanzas: al Padre de nuestras vidas, al Rey de los amores y a la Reina de nuestro México



Ensayos los jueves de 7p.m. a 9pm

La invitación es para todos los hombres mujeres jóvenes.

Próximamente clases básicas de guitarra a las 6:30pm

Coro Santa Cecilia siempre tiene sus puertas abiertas para quien quiera ejercer el ministerio de alabanza

Te esperamos

Informes: Magda Salomon tel 6309268313

Catecismo

Las inscripciones ya están abiertas

Las clases comienzan el 11 de septiembre de 2021

Requisitos

Edad:

Los estudiantes para Primera Comunión deben estar por lo menos en el 2º grado de la escuela primaria

Los estudiantes para clases de Confirmación deben estar por lo menos en el 7º grado de la escuela primaria

Documentos:

Certificado de Bautismo

Certificado de Primera Comunión (SOLO para estudiantes de Confirmación)

Costo

Un niño\$150 por año

Dos niños de la misma familia\$250 por año

Tres niños de la misma familia\$350 por año

Ropa de Primera Comunión\$60 (\$30 cada año)

AVISO IMPORTANTE

La secretaria parroquial estará de vacaciones del 26 de julio al 3 de agosto; por lo tanto, la rectoría estará cerrada durante esas fechas. Para consultas de rutina, puede dejar un correo de voz y ella lo llamará lo antes posible o al correo electrónico parish@stmcczicero.com, en casos de emergencia (funerales, unción de los enfermos) por favor comuníquese con el párroco al 708-652-0948 ext. 227.

XVII Niedziela Zwykła

Bracia:

Zachęcam was ja, więzień w Panu, abyście postępowali w sposób godny powołania, do jakiego zostaliście wezwani, z całą pokorą i cichością, z cierpliwością, znosząc siebie nawzajem w miłości. Usiłujcie zachować jedność Ducha dzięki więzi, jaką jest pokój.

Jedno jest Ciało i jeden Duch, bo też zostaliście wezwani do jednej nadziei, jaką daje wasze powołanie. Jeden jest Pan, jedna wiara, jeden chrzest. Jeden jest Bóg i Ojciec wszystkich, który jest i działa ponad wszystkimi, przez wszystkich i we wszystkich. Ef 4, 1-6

Wspomnienie Św. Krzysztofa



MODLITWA KIEROWCÓW: *Boże daj mi pewną rękę i bystre oko, abym nikomu nie wyrządził żadnej szkody. Nie pozwól Dawco życia bym stał się przyczyną śmierci lub kalectwa, a także zachowaj od nieszczęścia i wypadku. Pohamuj pokusę nadmiernej szybkości.*

Przygotowania do odpustu parafialnego!

Powoli przygotowujemy się do Odpustu Parafialnego i związanego z nim karnawału. Dlatego mamy gorącą prośbę, aby już przynosić następujące rzeczy, które będą potrzebne na te szczególne dni: talerze papierowe 6", kubki do kawy 9 i 10 oz, napoje gazowane coca-cola, pepsi, 7-up, diet i woda, plastikowe noże, widelce i łyżeczki

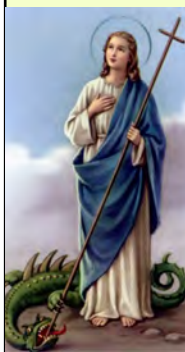
Loteria Parafialna

Książeczki z losami są do nabycia w biurze parafialnym i po każdej mszy u Marszałków. Kupony można nabyć osobiście lub wysłać Ci je pocztą. Cena każdego losu \$5. Koszt książeczki wynosi \$100. Czeki powinny być wystawione na St. Mary of Czestochowa Parish. Tak przygotowane koperty możesz wysłać pocztą albo wrzucić do koszyka na tacę lub też dostarczyć osobiście do biura parafialnego.

Ponadto odbędą się losowania specjalne dnia 1 sierpnia dla osób, które sprzedadzą całą książeczkę z 20 kuponami i odesła ją wraz z okładką przed datą losowania. W losowaniu biorą tylko udział odesłane okładki z imionami i nazwiskami, nagroda \$100.00.

Losowanie głównych nagród będzie miało miejsce na w dniu 29 sierpnia 2021 około godziny 8:00pm

Marta, wspomnienie liturgiczne 29 lipca



O cudowna św. Marto, uciekam się pod Twoją opiekę, powierzając się Tobie całkowicie o pomoc w moich potrzebach i wsparciu w moich doświadczeniach. Zobowiązuję się tę modlitwę rozpowszechniać. Pocięszaj mnie w smutkach i potrzebach, o co usilnie proszę przez Twoją wielką radość, która napęłnia, kiedy w domu Twoim w Betanii gościłaś Zbawiciela świata Jezusa. Proszę Cię, uproś dla mnie i dla mojej rodziny, abyśmy w sercach Boga zachowali, a przez to na lekarstwo w naszych troskach zasłużyli, a szczególnie w aktualnej potrzebie... Ja Ciebie proszę Wspomożycielko we wszystkich potrzebach, pokonaj wszystkie trudności tak jak zwyciężyłaś smoka, kładąc go u swych stóp.

XXXIV Piesza Polonijna

Pielgrzymka Maryjna

Z Chicago do Sanktuarium Matki Bożej Częstochowskiej w Merrillville, Indiana
Chicago – Merrillville
7-8 sierpień 2021



Jedzenie Meksykańskie



W niedzielę 1 sierpnia jest organizowana sprzedaż jedzenia meksykańskiego. Serdecznie zapraszamy wszystkich parafian i nie tylko na dobre jedzenie. Jednocześnie dziękujemy Wam za wsparcie w ten sposób naszej parafii Matki Bożej Częstochowskiej. Smacznego i Bóg zapłać!

Wydarzenia Parafialne

- ▶ 1 sierpnia św. Alfona de Liguorii - założyciela Redemptorystów
- ▶ sprzedaż jedzenia hiszpańskiego
- ▶ 7-8 sierpnia piesza pielgrzymka
- ▶ 28-29 sierpnia - Odpust Parafialny